



# KELAB JEPUN KUALA LUMPUR

THE JAPAN CLUB OF KUALA LUMPUR (PPM 0041425111963)

NO.2, JALAN 1/86, OFF JALAN TAMAN SEPUTEH, 58000 KUALA LUMPUR.

TEL: 03-2274 2274 FAX: 03-2274 3584 Email: office@jckl.org.my (GST NO. 000402554880)

2017年7月25日

会員各位

クアラルンプール日本人会事務局

## カーステッカーの更新についてのお知らせ

拝啓 時下ますますご清祥のこととお喜び申し上げます。

さて、日本人会駐車場用のカーステッカー更新の時期になりました。このステッカーは2年に一度更新する為、現行のステッカーは2017年9月末にて期限切れで無効となります。従いまして、新しいステッカーを下記の通り配布いたしますので、更新手続きをお願いします。

昨今、駐車場が満車になる状況が増えておりますので、その対応として、ステッカーの枚数を、法人会員は2枚まで、単身登録会員は1枚まで、家族登録会員は2枚までと制限させていただき、有償での追加発行は致しません。また、ステッカーは申請される会員の車両専用であり、他人への譲渡は一切できませんので、予めご了承ください。

敬具

記

1. 交換期間： 2017年8月1日～9月30日までの期間
2. 交換方法： **現在使用中のステッカー、下記申請書を事務局受付にご持参ください。**  
新規申込みの方も申請書に必要事項をご記入の上、お申込みください。  
新ステッカーは交換日よりご使用いただけます。(事前の申込は不要)
3. 配布枚数(無料)：
  - ①車1台につき、1枚の発行  
(但し、盗難・紛失の場合は、RM53(税込み)の再発行手数料を頂きます。)
  - ②法人会員1社につき：2枚
  - ③家族登録会員、1世帯につき：2枚
  - ④単身登録会員、訪問会員および学生会員1名につき：1枚
4. その他：
  - ①新ステッカーは、**オレンジ色**。
  - ②有効期間は2年で、今回のものは**2017年10月～2019年9月**となっております。
  - ③**本ステッカーは、譲渡厳禁です。ご注意ください。**
  - ④ステッカーの無い車は、原則として日本人会に駐車できません。
  - ⑤代理の方の受取りも可と致します。(ファックスでの申し込みは出来ません。)

以上

✂.....

### 新規・更新カーステッカーの申請書

申請期間：8月～9月の2ヶ月間のみ。

現行のステッカーは2017年10月からは無効になります。

会員番号： \_\_\_\_\_

会員名： \_\_\_\_\_ 携帯電話番号： \_\_\_\_\_

車両番号： ① \_\_\_\_\_ ② \_\_\_\_\_  
(↑単身会員・訪問会員・学生会員は記入不可)

代理人受取の場合：代理人名： \_\_\_\_\_

事務局用：

2015.10-2017.9 カーステッカー返却チェック

返却枚数： 1 ・ 2

Received Date:

Attended by:



# KELAB JEPUN KUALA LUMPUR

THE JAPAN CLUB OF KUALA LUMPUR ( PPM 0041425111963 )  
NO.2, JALAN 1/86, OFF JALAN TAMAN SEPUTEH, 58000 KUALA LUMPUR.  
TEL: 03-2274 2274 FAX: 03-2274 3584 Email: office@jckl.org.my ( GST NO. 000402554880 )

25 July 2017

Dear Valued Members,

## Notice of Renewal of Car Sticker

Greetings!

We would like to inform you that the current car sticker will be valid until the end of September 2017. Kindly submit the renewal form below and collect your new car sticker(s) at our office during the following period.

Due to limited car park spaces; we have decided to limit the quantity of car stickers issued as stated below in item 3. Also, NO additional car stickers will be issued.

### 1. Renewal Period: 1 August ~ 30 September 2017

### 2. How to get it?

Fill in the form below; hand it in together with your current car sticker to our office and receive the new car sticker immediately. (Application in advance is not required.)

### 3. Others

- ① Color of the sticker: **Orange**
- ② Only one sticker will be issued per car. For replacement of lost sticker, a fee of RM53.00 (RM50+6%GST) will be charged.
- ③ **Each Corporate Member and Family Membership is entitled to receive two stickers with compliments.**
- ④ **Each Individual/Associate Member, Visiting Member and Student Member is entitled to receive one sticker with compliments.**
- ⑤ The new car sticker is valid for 2 years, i.e. **October 2017 ~ September 2019.** New sticker issued can be used immediately.
- ⑥ **Transfer of car sticker is prohibited.**
- ⑦ Any vehicle without the JCKL car sticker is not allowed to park in the car park except under special circumstances.
- ⑧ You may authorize a representative to renew it on your behalf.

Your kind co-operation and attention is very much appreciated.

The Management

✂.....

### **Car Sticker Renewal/Application Form**

**Renewal Period : August - September 2017**

Effective from October 2017, all existing car stickers will be invalid.

Membership No. : \_\_\_\_\_

Member Name : \_\_\_\_\_ Mobile No.: \_\_\_\_\_

For Corporate/Principal

For Corporate/Supplementary  
(Not applicable to Single Membership):

Car Reg. No. : ① \_\_\_\_\_ ② \_\_\_\_\_

To authorize a bearer to collect on behalf, please fill in name of bearer: \_\_\_\_\_

For Office Use :

2015.10-2017.9 Car Sticker Returned

No. of pieces returned: 1 / 2

Received Date:

Attended by: